

# Tablet graficzny

## Artist 12

Windows 10, 8, 7 Mac 10.8 lub nowszy



## Środki ostrożności

W celu zapewnienia prawidłowego i bezpiecznego użytkowania Tabletu XP-PEN, w niniejszej instrukcji użyte zostały następujące symbole. Upewnij się, że przeczytałeś i zapoznałeś się ze środkami ostrożności.



### **Nie używaj urządzenia w obszarach, w których występuje konieczność zachowania najwyższego stopnia ostrożności.**

W przeciwnym razie urządzenie może mieć negatywny wpływ na inne przyrządy elektroniczne lub może ulec uszkodzeniu z powodu działania tych przyrządów.



### **W obszarach, w których używanie przyrządów elektronicznych jest zabronione, wyłącz urządzenie.**

Wyłącz tablet, kiedy znajdujesz się na pokładzie samolotu lub w każdej innej lokalizacji, w której używanie urządzeń elektro-nicznych jest zabronione, ponieważ może to mieć niekorzystny wpływ na działanie innych urządzeń. Odłącz wtyczkę USB i wyłącz urządzenie.



### **Trzymaj urządzenie z dala od niemowląt i małych dzieci.**

Akcesoria dołączone do urządzenia mogą spowodować ryzyko zaksztuszenia. Trzymaj akcesoria z dala od niemowląt i dzieci.



## UWAGA

### **Nie umieszczaj urządzenia na niestabilnym podłożu.**

Unikaj umieszczania urządzenia na niestabilnych, pochylonych powierzchniach lub miejscach narażonych na nadmierne drgania. W przeciwnym razie może to spowodować upadek lub uderzenie urządzenia o twardą powierzchnię i jego uszkodzenie i/lub usterkę.

### **Nie kładź na urządzeniu ciężkich przedmiotów.**

Nie kładź ciężkich przedmiotów na urządzeniu ani nie stawaj na nim, ponieważ może to spowodować uszkodzenia.



### **Unikaj narażenia tabletu XP-Pen na ekstremalnie niskie i wysokie temperatury.**

Nie przechowuj urządzenia w miejscach w których temperatura spada poniżej 5°C lub przekracza 40°C. Unikaj pomieszczeń z nadmiernym wahaniami temperatur, gdyż może ono spowodować uszkodzenie urządzenia lub jego komponentów.



### **Nie rozkręcaj (nie rozmontowuj) urządzenia.**

Nie rozkręcaj (nie rozmontowuj) urządzenia ani go nie modyfikuj. W przeciwnym razie narażasz się na obrażenia spowodowane porażeniem cieplnym lub elektrycznym oraz pożar. Rozkręcenie urządzenia powoduje utratę gwarancji.



### **Nie używaj alkoholu do mycia urządzenia.**

Nigdy nie używaj alkoholu, rozcieńczalnika, benzyny lub innego rozpuszczalnika mineralnego do mycia urządzenia, ponieważ spowoduje to jego odbarwienie i uszkodzenie.



### **Nie wystawiaj urządzenia na działanie wody.**

Uważaj na wodę i wszelkie płyny, które mogą się znajdować w pobliżu tabletu. Narażenie na wodę lub inną ciecz może spowodować uszkodzenie urządzenia.



## UWAGA



### **Unikaj umieszczania metalowych przedmiotów, w szczególności przedmiotów magnetycznych w pobliżu tabletu.**

Umieszczenie metalowych i/lub magnetycznych przedmiotów w pobliżu urządzenia w momencie jego pracy może spowodować uszkodzenie urządzenia.



### **Nie uderzaj piórem w twarde powierzchnie.**

Uderzanie piórem w twarde przedmioty może spowodować jego uszkodzenie.



### **Unikaj zbyt ciasnego ściskania pióra, NIE używaj nadmiernej siły/nacisku na przycisk Express Key oraz pióro.**

Pióro z rysikiem jest wysoce precyzyjnym narzędziem. Unikaj zbyt mocnego nacisku na przycisk Express Key oraz chroń pióro przed przyciśnięciem przez inne przedmioty, w celu uniknięcia uszkodzenia. Trzymaj pióro z dala od miejsc zakurzonych, zanieczyszczonych lub mogących mieć wpływ na działanie i uszkodzenie póra.

## Ograniczenie odpowiedzialności

1. XP-Pen nie będzie w żadnym przypadku odpowiedzialny za uszkodzenia spowodowane pożarem lub trzęsieniem ziemi, włączając w to te spowodowane przez odoby trzęsienie oraz spowodowane nieprawidłowym użyciem, uszkodzeniem celowym lub zaniedbaniem.
2. XP-Pen nie będzie w żadnym przypadku odpowiedzialny za przypadkowe szkody, dotyczące (ale nie ograniczone do) utraty przychodu, przerwania aktywności biznesowych, korupcji lub utraty danych, powstałe w trakcie użytkowania lub nieprawidłowego użytkowania urządzenia.
3. XP-Pen nie będzie w żadnym przypadku odpowiedzialny za szkody spowodowane użyciem niezgodnym z niniejszą instrukcją.
4. XP-Pen nie będzie w żadnym przypadku odpowiedzialny za szkody lub usterki spowodowane podłączeniem tabletu do innych urządzeń lub użycia niecertyfikowanego oprogramowania.

# Zawartość

## [I. Informacje ogólne](#)

[Ogólne](#)

[Obszar roboczy](#)

## [II. Łączenie Artist 12](#)

## [III. Instalacja sterowników](#)

[Windows](#)

[Mac](#)

## [IV. Konfigurowanie sterownika](#)

[Windows](#)

[Mac](#)

## [V. Odinstalowywanie sterowników](#)

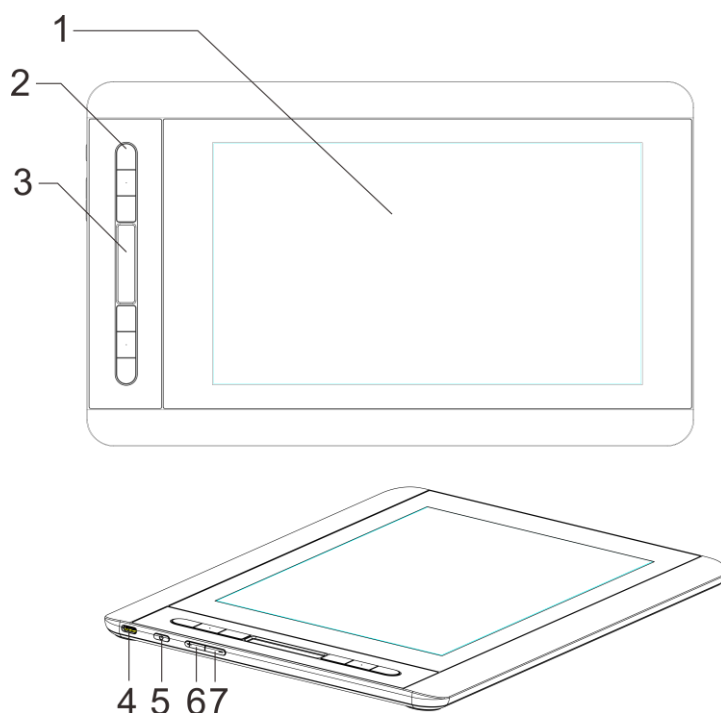
[Windows](#)

[Mac](#)

## [VI. FAQ](#)

# { I. Informacje ogólne }

## Ogólne



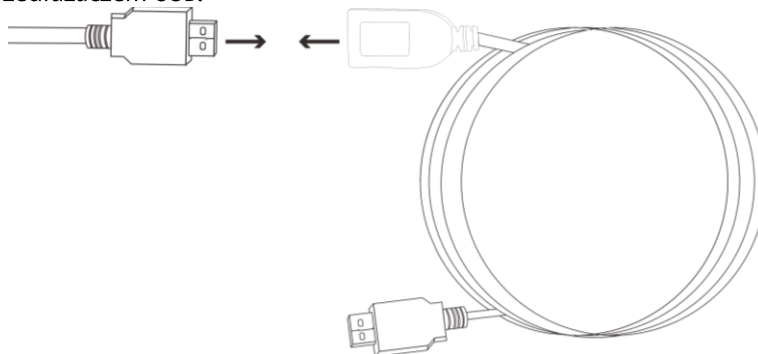
1. Obszar roboczy
2. Skróty klawiszowe
3. Touch pad
4. Port USB
5. Wskaźnik statusu:
  - a. Niebieski: Artist 12 jest połączony z komputerem i włączony
  - b. Czerwony: Artist 12 jest włączony lecz nie połączony z komputerem
  - c. Nie świeci: Artist 12 jest wyłączony
6. Rozjaśnianie
7. Przyciemnianie

## Obszar roboczy



## { II. Łączenie Artist 12 }

1. Czerwone USB połącz z przedłużaczem USB.

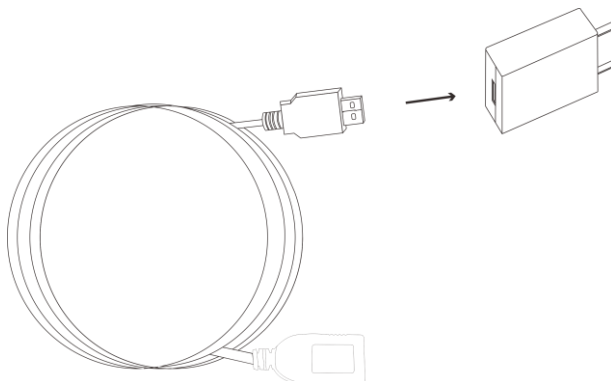


2. Podłącz kabel do Artist 12.

3. Podłącz HDMI i USB do komputera.

4. Jeśli nie możesz uruchomić urządzenia, proszę podłączyć przedłużacz USB do gniazdka.

5. Naciśnij włącznik i uruchom Artist 12.



### Uwaga:

Jeśli na wyświetlaczu zobaczysz komunikat "No Signal":

- Odłącz kabel HDMI oraz USB i podłącz ponownie. Jeśli możesz sprawdź inne porty HDMI i USB. Upewnij się, że wszystkie kable są podłączone prawidłowo. Uruchom ponownie komputer oraz tablet graficzny.
- Sprawdź Artist 12 na innym komputerze.
- Jeśli nadal widzisz komunikat na innych komputerach i nic go nie rozwiązuje, prosimy o kontakt ze wsparciem technicznym XP-Pen.

## { III. Instalacja sterowników }

### Wspierane systemy operacyjne:

Windows 10, 8, 7

Mac OS X 10.8 lub nowszy

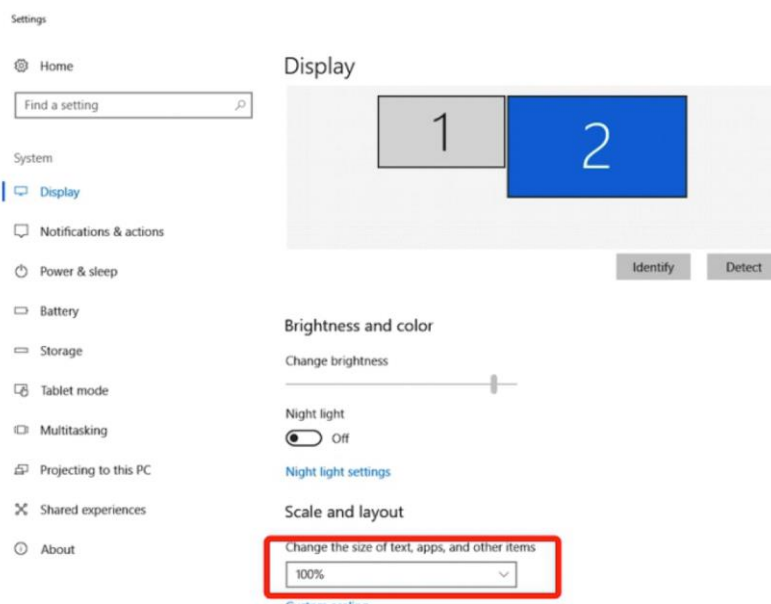
### Uwaga:

#### Przed rozpoczęciem instalacji:

- Wyłącz każdego antywirusa, zaporę systemu oraz każdy nie potrzebny program ponieważ może to przeszkadzać podczas instalacji sterownika.
- Odinstaluj wszystkie inne sterowniki tabletów graficznych. Możesz również pobrać najnowsze sterowniki ze strony internetowej "www.xp-pen.com".

## Windows

- Podłącz Artist 12 z komputerem przy pomocy kabla USB lub odbiornika bezprzewodowego.
- Pobierz najnowsze sterowniki do Artist 12 z naszej strony "www.xp-pen.com"
- Po udanej instalacji ikona sterownika powinna pojawić się na pulpicie i w oknie tray.  
Jeśli ikona się nie pojawiła odinstaluj sterownik i zainstaluj ponownie.
- "Panel Sterowania" > "Ekran", zmień ustawienia Twojego monitora na "rozszerzony"
- Ustaw Artist 12 jako drugi monitor.
- Ustaw rozdzielczość obydwu na 1920x1080.

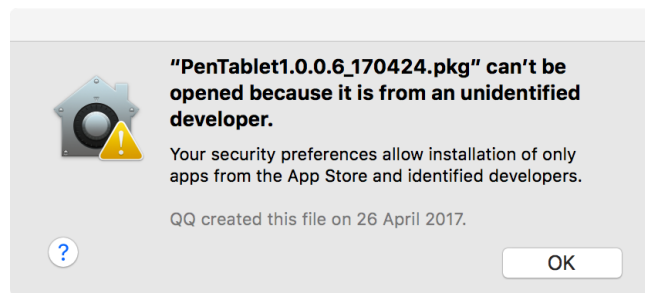


## Mac

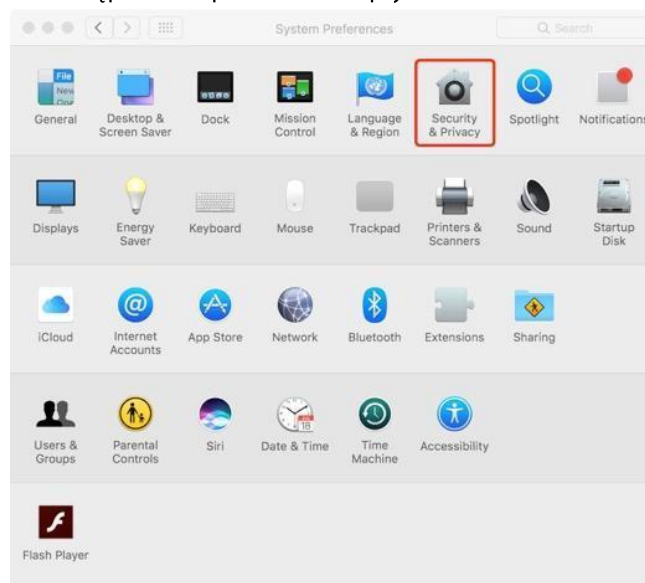
1. Podłącz Artist 12 z komputerem przy pomocy kabla USB lub odbiornika bezprzewodowego.
2. Pobierz najnowsze sterowniki do Artist 12 z naszej strony "[www.xp-pen.com](http://www.xp-pen.com)"
3. Rozpakuj plik ".zip" przed uruchomieniem pliku ".pkg".



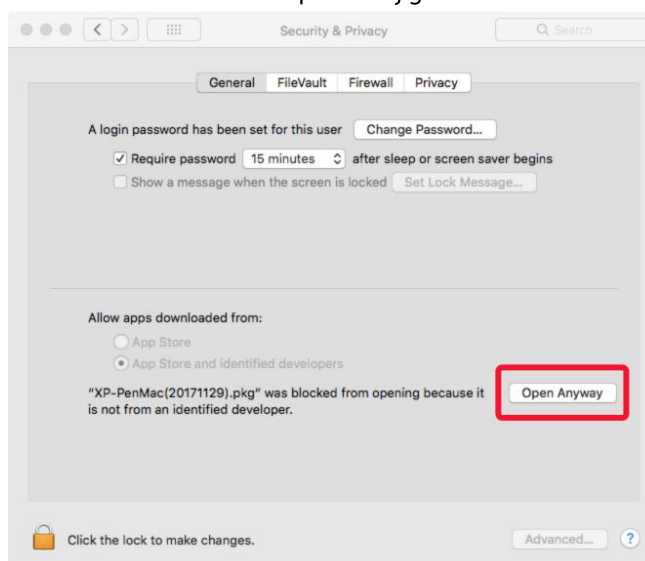
4. Jeśli zobaczysz okno poniżej, proszę postępować zgodnie z instrukcjami poniżej:



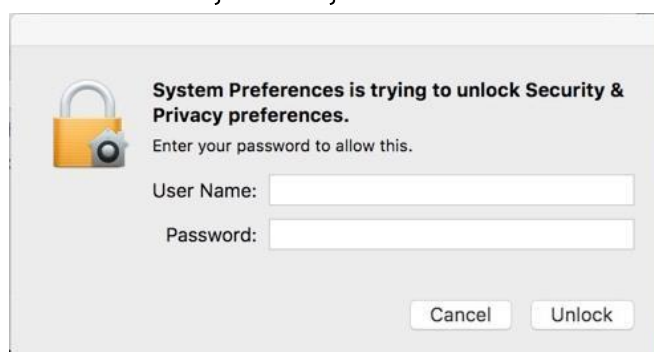
a. Otwórz "ustawienia systemu" następnie "Bezpieczeństwo i prywatność".



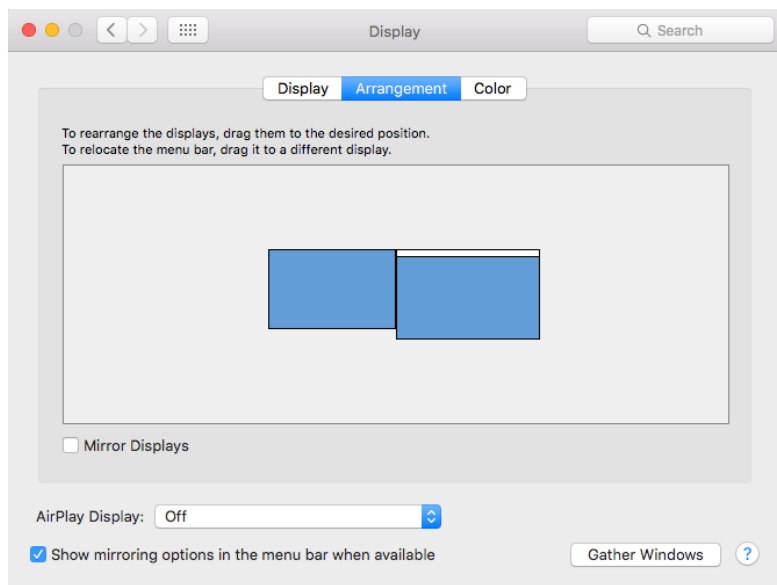
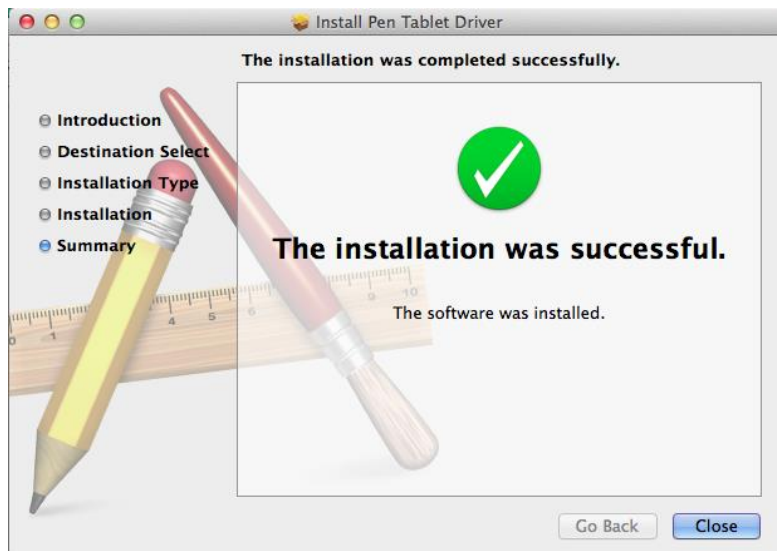
b. Kliknij "Open Anyway". Zaznaczone na czerwono na poniższej grafice.



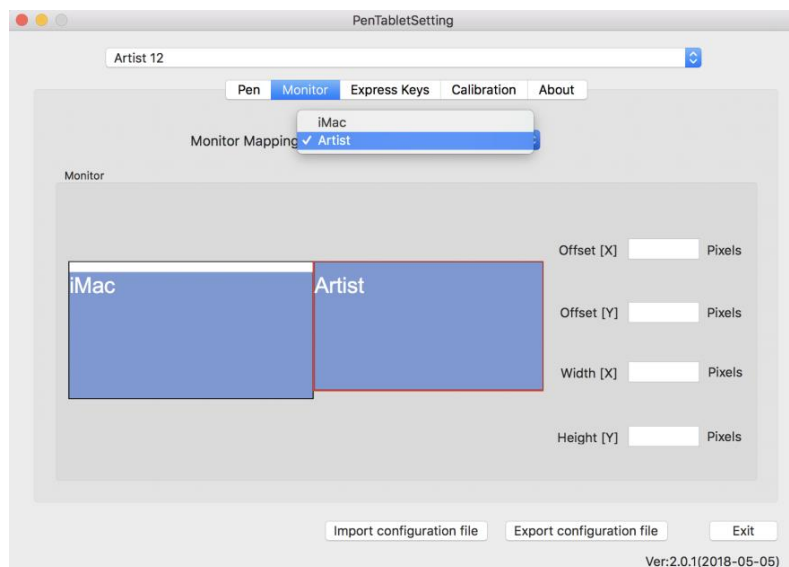
c. Wprowadź nazwę użytkownika i hasło i kliknij "odblokuj".



5. Postępuj zgodnie z instrukcjami, a następnie uruchom ponownie komputer.



6. W zakładce "układ", możesz wybrać "mirror displays". Jeśli ktywne jest "mirror displays" oba monitory powinny mieć ustawioną rozdzielczość 1920x1080.
  - a. Otwórz "Szukanie" > "Aplikacje" > "Tablet" > "Ustawienia Tabletu Graficznego".
  - b. W zakładce monitor, ustaw mapowanie monitora na LCD.
7. Jeśli "mirror displays" jest nie aktywne, ustaw rozdzielczość Artist 12 na 1920x1080.
  - a. Otwórz "Szukanie" > "Aplikacje" > "Tablet" > "Ustawienia Tabletu Graficznego".
  - b. Ustaw mapowanie monitora na Artist 12.





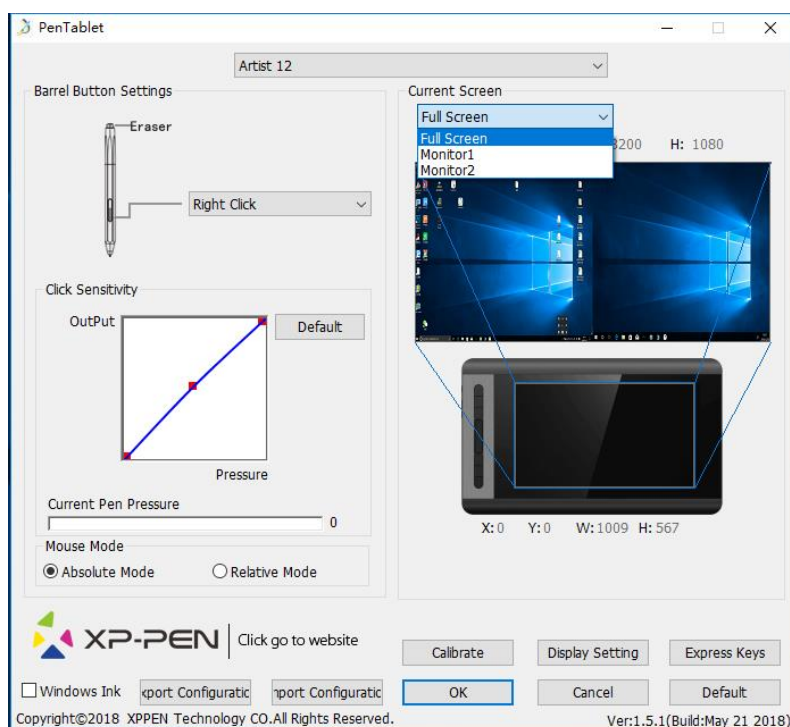
## { IV. Ustawienia sterownika }

### Uwaga:

1. Przyciski w Artist 12 są zaprojektowane do działania z klawiaturami "US English". Przyciski mogą nie działać poprawnie z innymi klawiaturami.
2. Fabrycznie przyciski są zaprogramowane pod program "Photoshop" lecz mogą być dostosowane pod inny program.

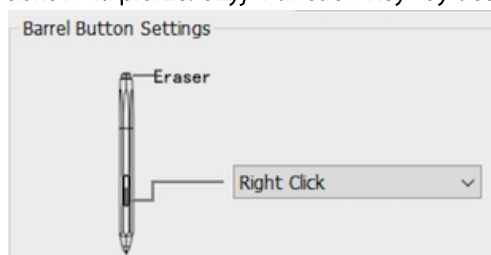
ENG English (United States)  
US keyboard

## Windows



### 1. "Barrel Button Setting":

Tutaj możesz dopasować funkcje przycisków na piórze. Użyj "Function Key" by dostosowywać przyciski.

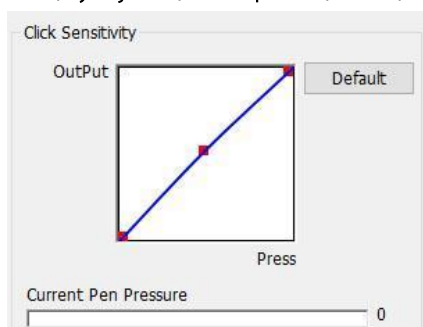


### Uwaga:

Na górze pióra znajduje się gumka do mazania.

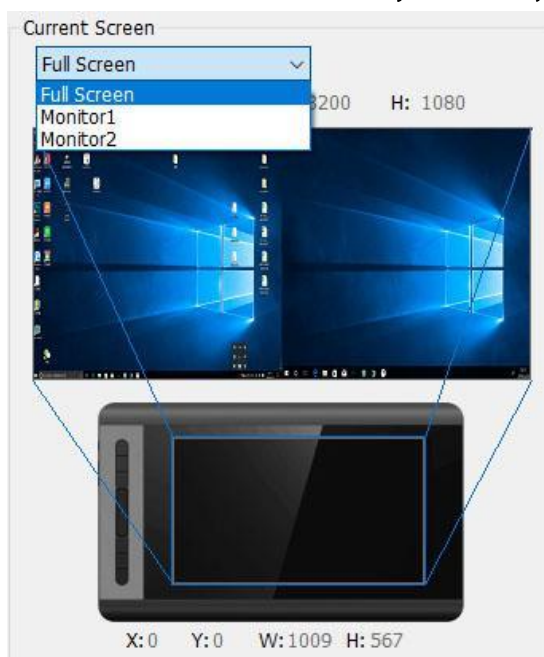
### 2. "Click Sensitivity" i "Current Pen Pressure".

Możesz dostosować czułość nacisku "OutPut"(wydajność) oraz "press"(nacisk).



### 3. "Current Screen"

Artist 12 możesz działać z jednym lub dwoma monitorami. Możesz tutaj zmieniać wymiary strefy roboczej.



### 4. "Mouse Mode"

Absolute (Pen) Mode: Standardowy tryb, Każdy punkt na strefie roboczej tabletu odpowiada dokładnie temu samemu punktowi na ekranie.

Relative (Mouse) Mode: Tryb myszki, Strefa robocza nie odpowiada każdemu punktowi na ekranie i Twoje pióro działa jak myszka.

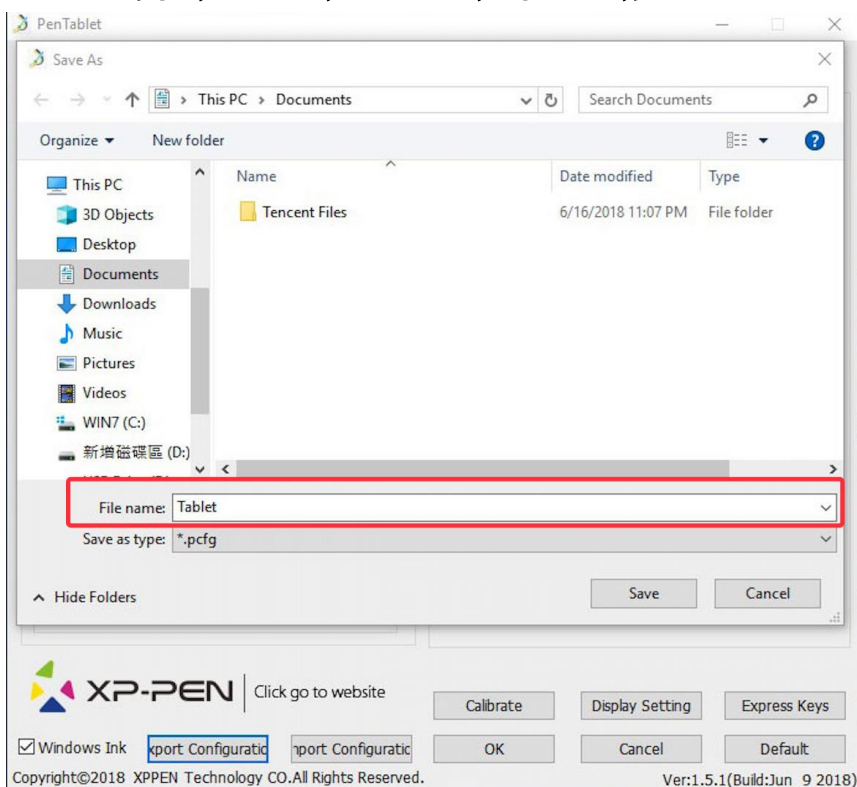


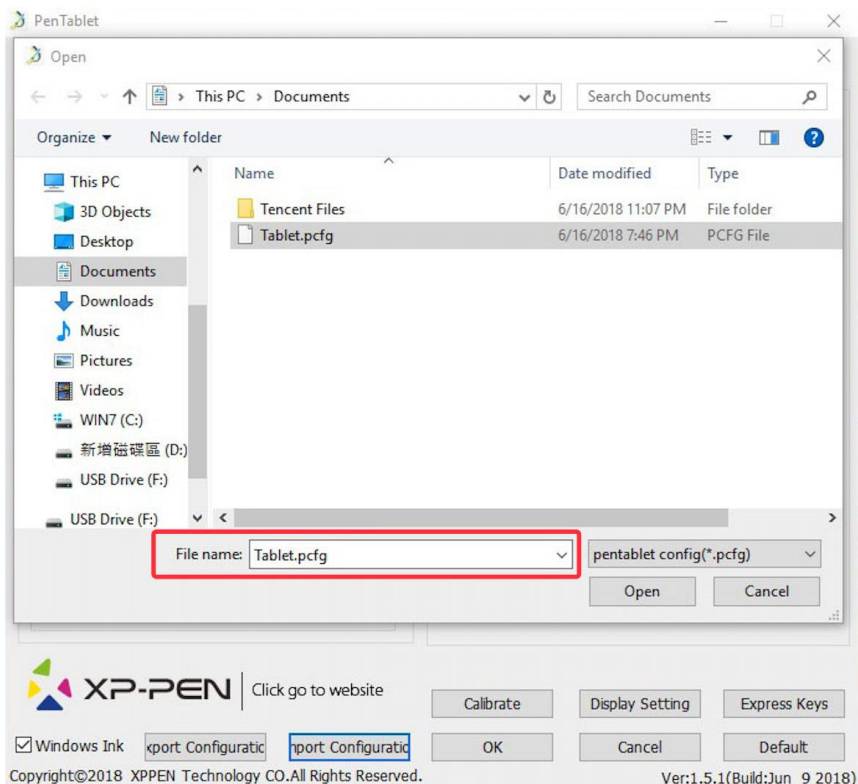
### 5. "Import & Export Profiles"

Możesz importować i eksportować funkcje aby zapisać i wczytać funkcje przycisków na tablecie i piórze.

#### Uwaga:

Kiedy skończysz ustawianie funkcji przycisków, wybierz OK aby zapisać i wyjść z ustawień.





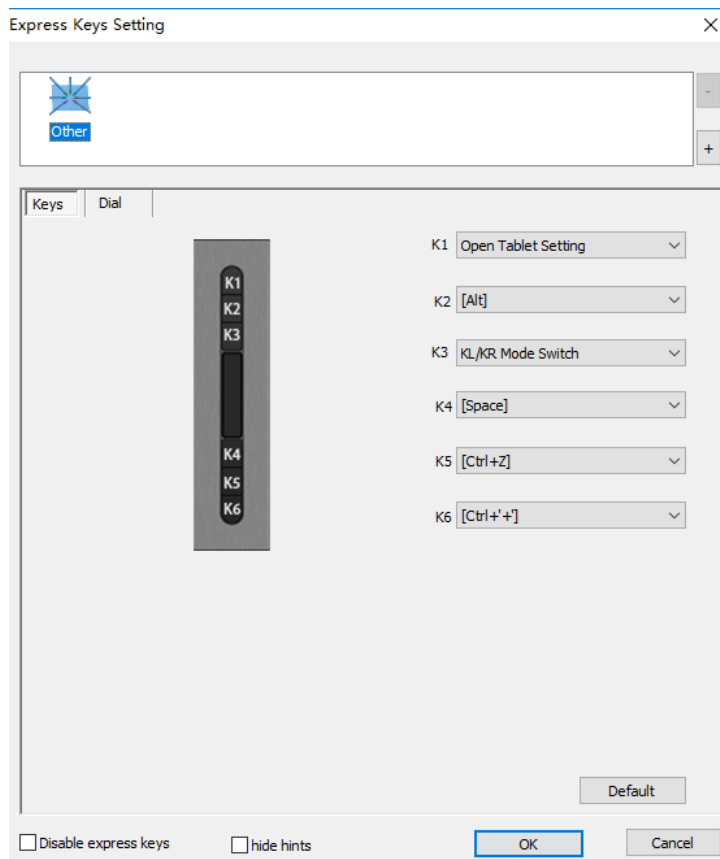
## 6. "Windows Ink"

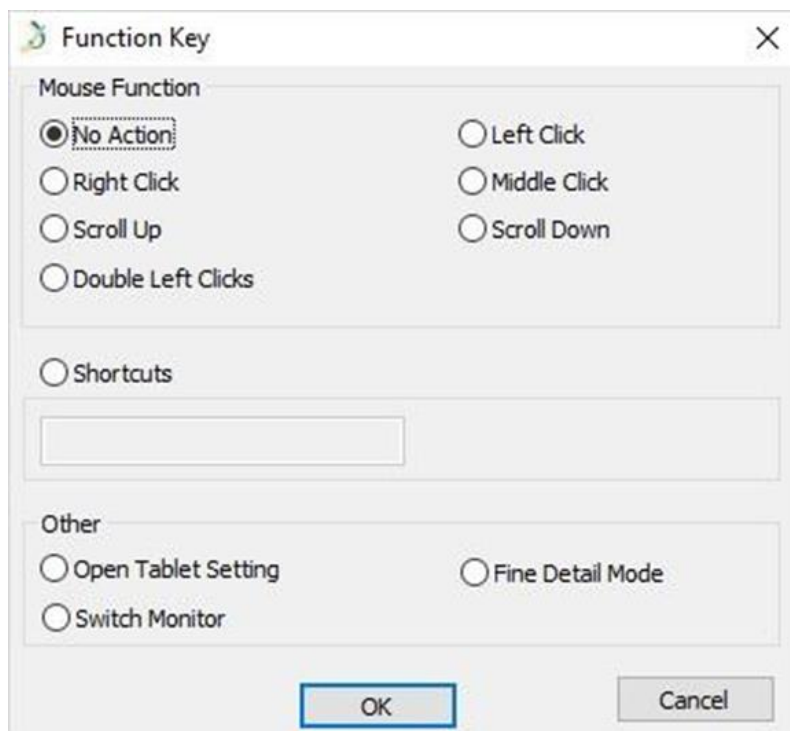
Włączanie i wyłączanie funkcji "Windows Ink".



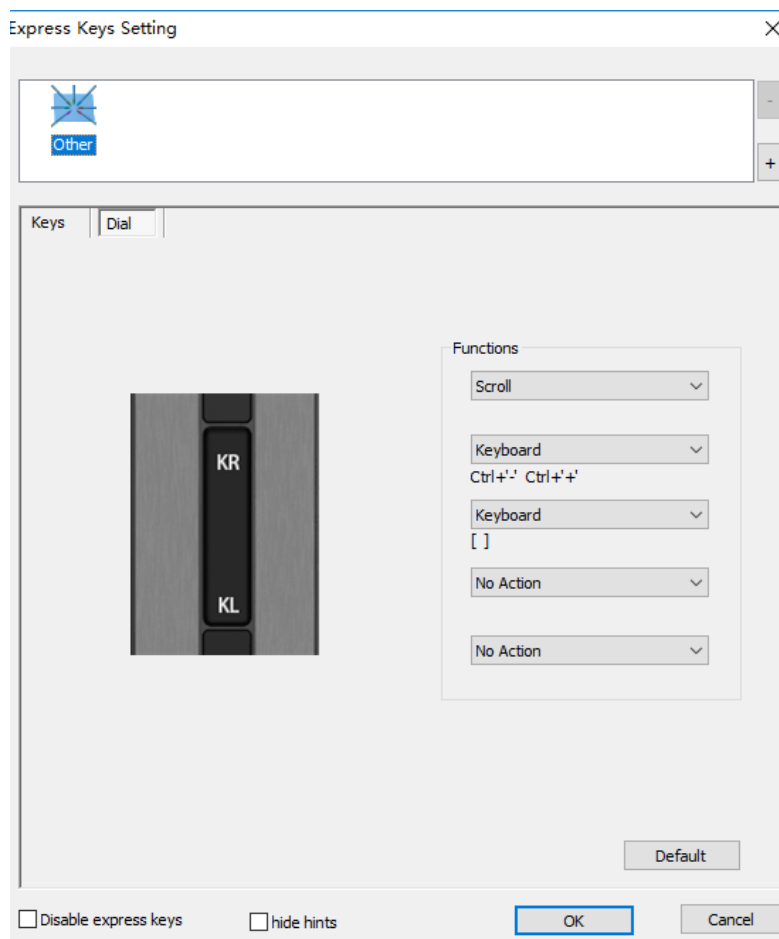
## 7. "Express Keys Setting"

- Tutaj możesz zmieniać funkcje przycisków skrótu. Użyj opcji "Definition" by dopasowywać przyciski.
- "Disable express keys", Kiedy włączone wszystkie przyciski są nie aktywne.
- "Hide Hints", Kiedy aktywne, nie będzie wyświetlać powiadomień w momencie naciśnięcia przycisków na tablecie.

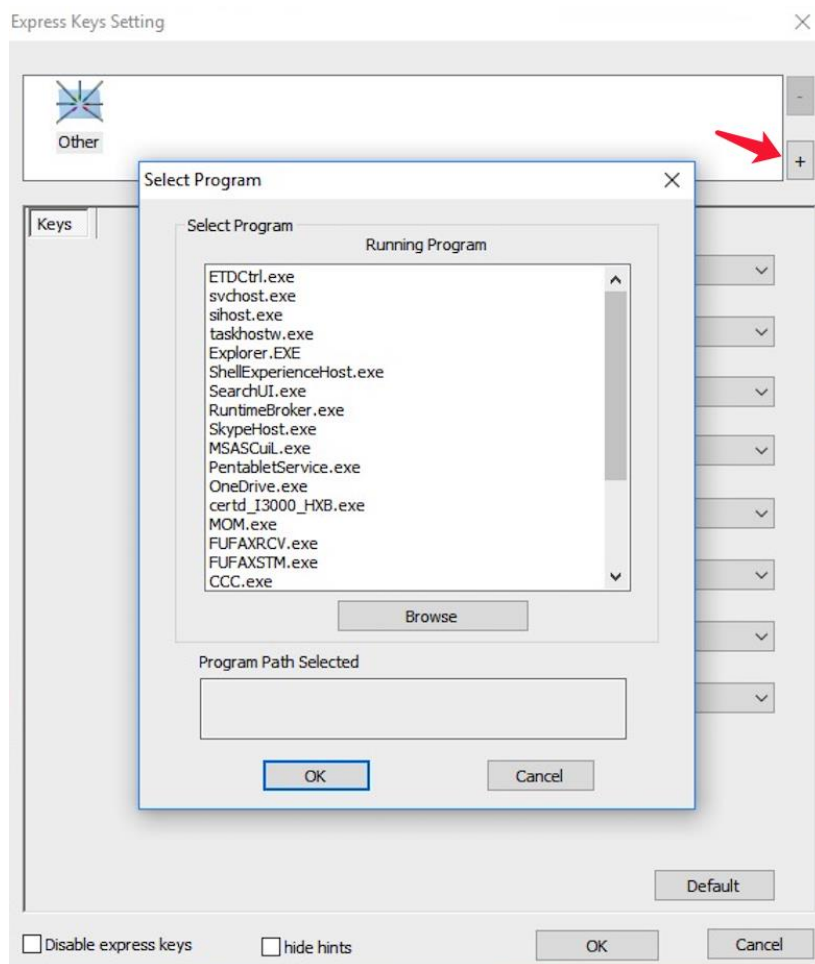




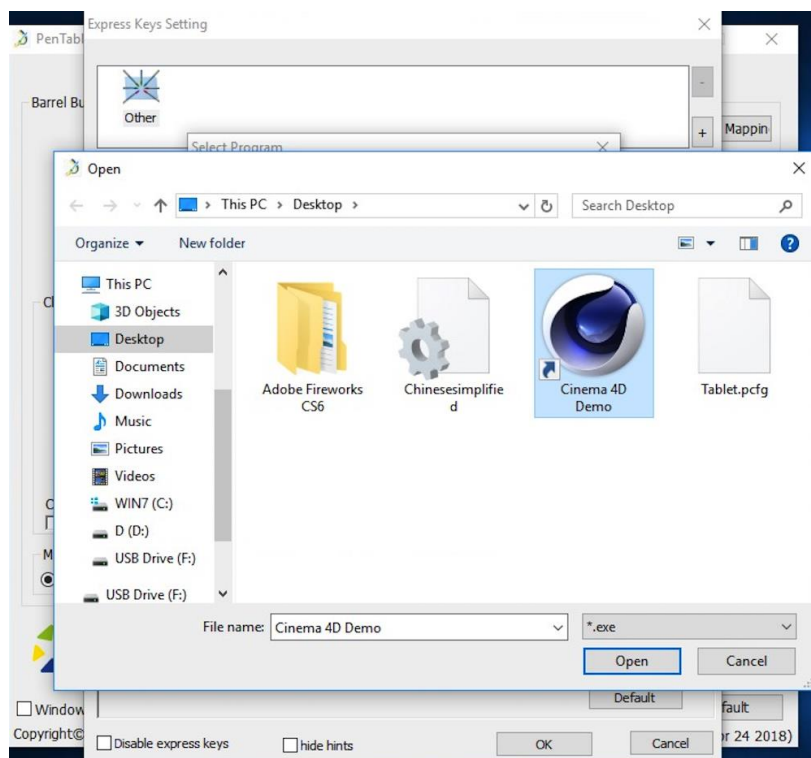
Możesz tutaj zdefiniować funkcje touch pada.  
Wybierz "Default" aby przywrócić ustawienia fabryczne.



**Uwaga:**  
Możesz wybrać różne funkcje dla każdego programu.  
Wybierz "+" aby wybrać program.

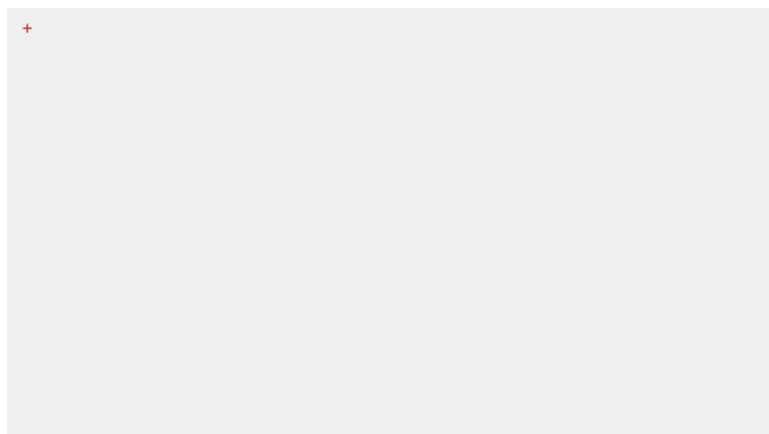


Możesz wybrać ustawienia domyślne (default) lub użyć szukania (Browse) aby wybrać program.



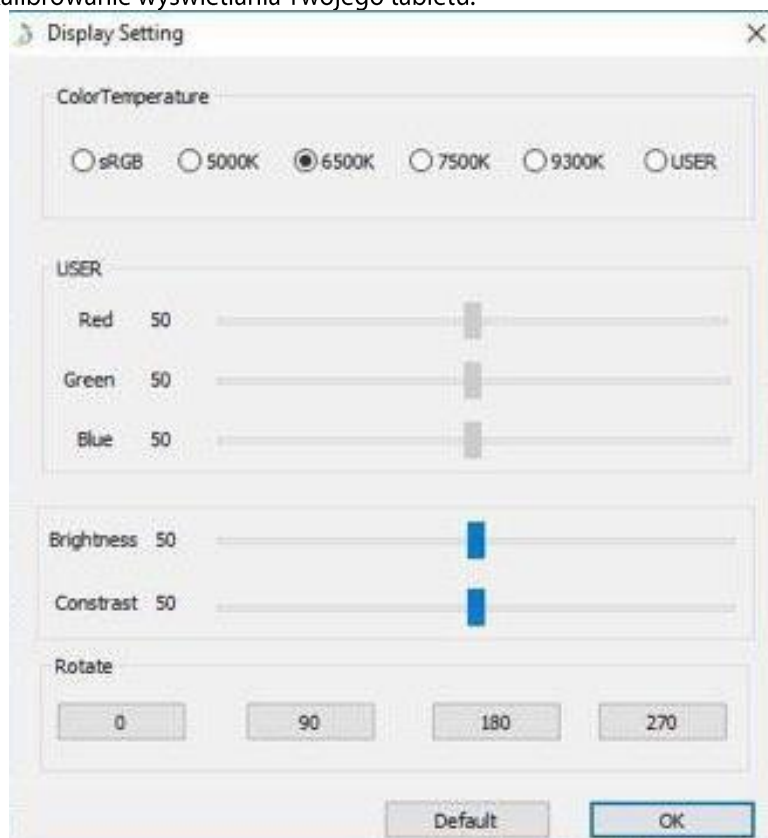
## 8. "Calibration"

Ta zakładka pozwala na kalibrowanie Twojego tabletu, mapowanie monitora oraz obracanie ekranu.



## 9. "Display Setting"

Ta zakładka pozwala na kalibrowanie wyświetlania Twojego tabletu.



## 10. "Default"

Tutaj możesz przywrócić wszystkie ustawienia do ustawień fabrycznych.

## 11. XP-Pen Logo

Jeśli aktualizacja sterownika jest dostępna zobaczysz tutaj ikonę. Wybierz ikonę niebieskiej strzałki aby zaktualizować sterownik. Kliknij w logo aby odwiedzić naszą stronę:



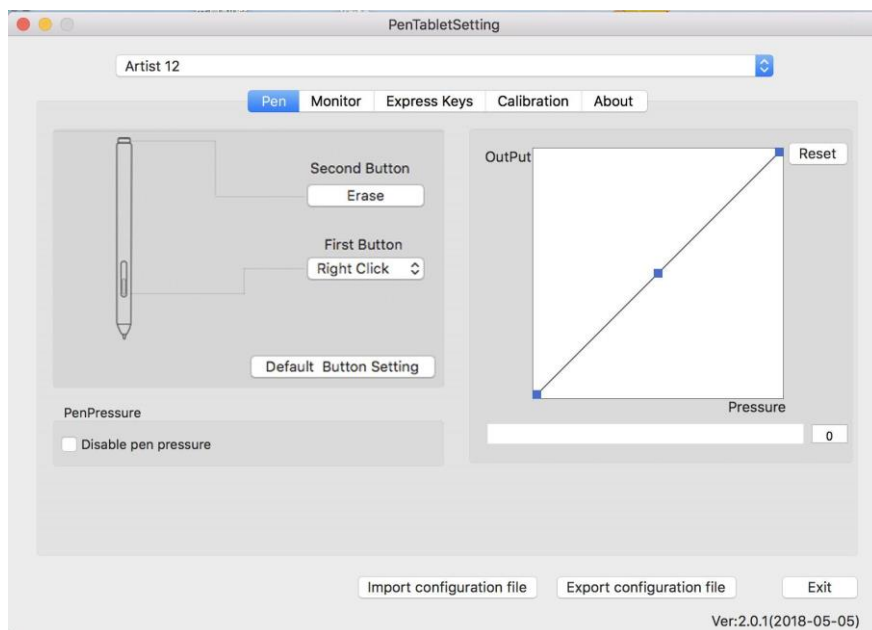
# Mac

### Uwaga:

1. Przyciski w Artist 12 są zaprojektowane do działania z klawiaturami "US English". Przyciski mogą nie działać poprawnie z innymi klawiaturami.
2. Fabrycznie przyciski są zaprogramowane pod program "Photoshop" lecz mogą być dostosowane pod inny program. Aby otworzyć ustawienia Artist 12 należy, otworzyć wyszukiwanie > Aplikacje > "PenTabletSetting".

# **PenTabletSetting** **UninstallPenTablet**

## 1. "Pen"



W tej zakładce możesz modyfikować funkcje przycisków pióra, dostosowywać czułość nacisku i ją testować. Wybierz "Default" aby przywrócić ustawienia fabryczne.

### Uwaga:

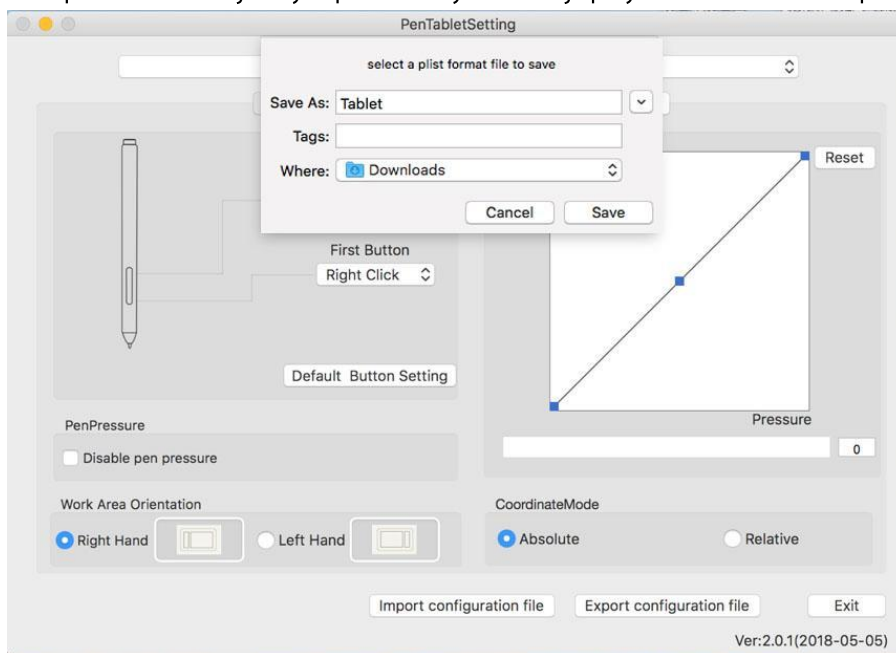
**Na górze pióra znajduje się gumka do mazania.**

## 2. "Pen Pressure"

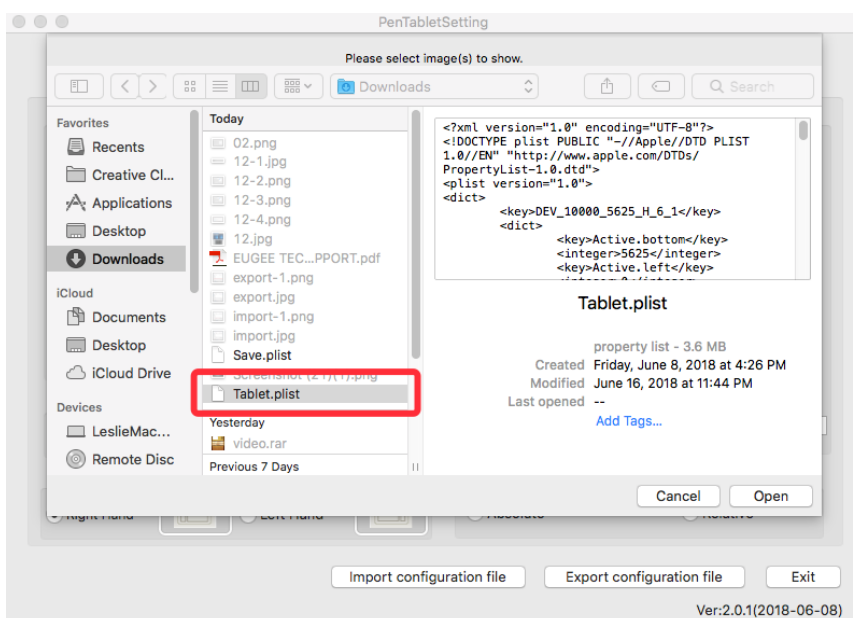
Możesz dostosować czułość nacisku "OutPut"(wydajność) oraz "press"(nacisk).

## 3. "Import & Export Profiles"

Możesz importować i eksportować funkcje aby zapisać i wczytać funkcje przycisków na tablecie i piórze.

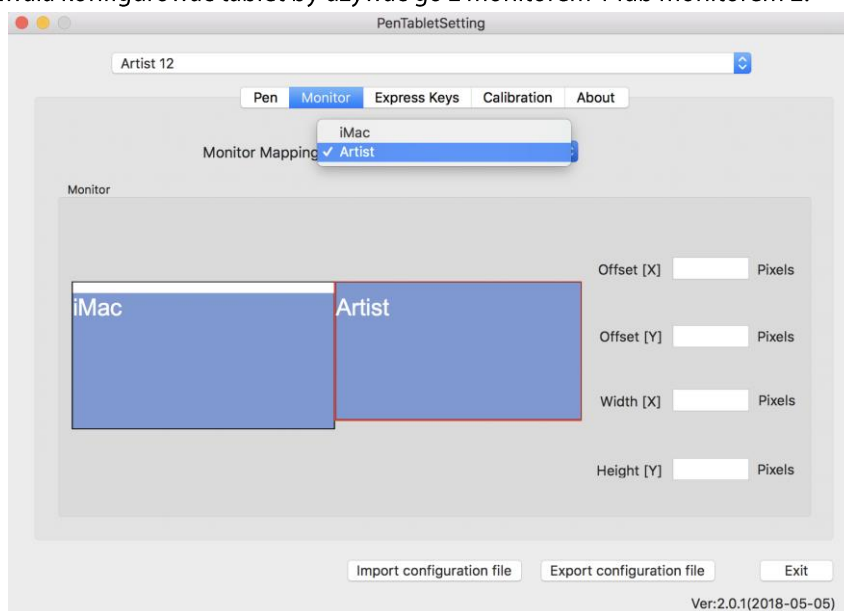






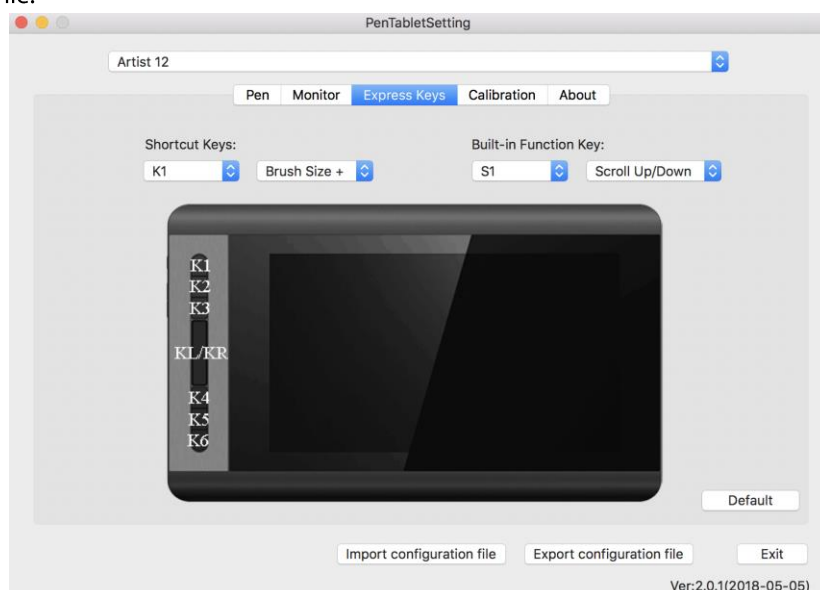
#### 4. "Monitor"

Zakładka monitor pozwala konfigurować tablet by używać go z monitorem 1 lub monitorem 2.

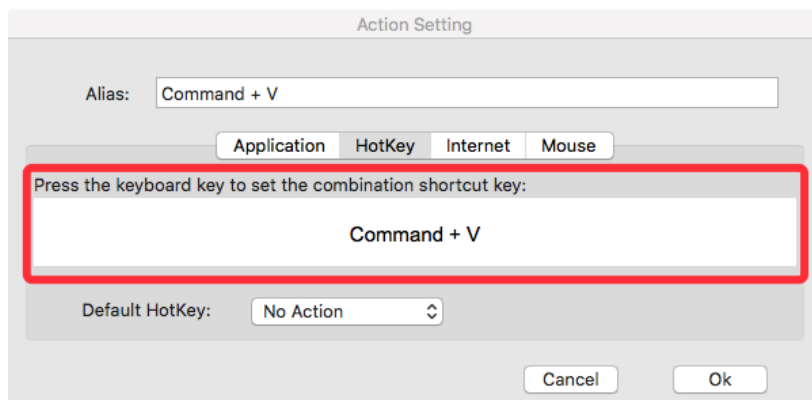


#### 5. "Express Keys"

W tej zakładce możesz wybierać funkcje przycisków na Twoim tablecie. Wybierz "Reset Customer Defined" aby przywrócić standardowe przypisanie.

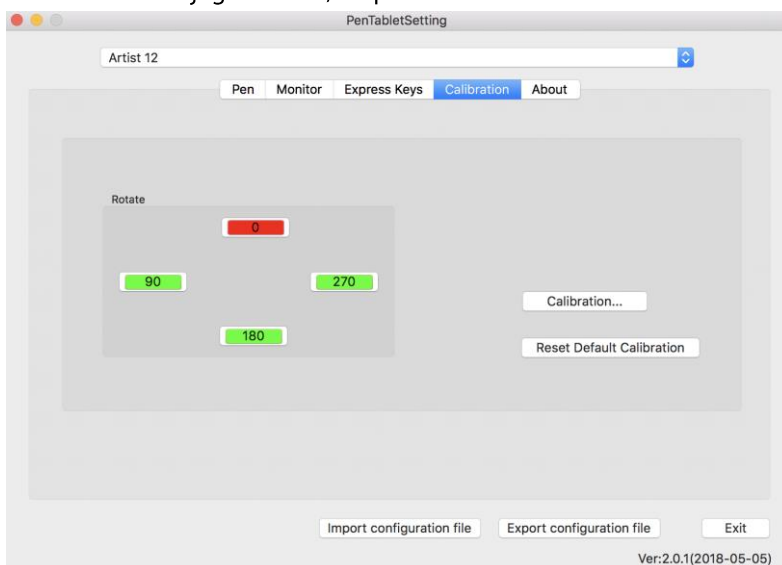






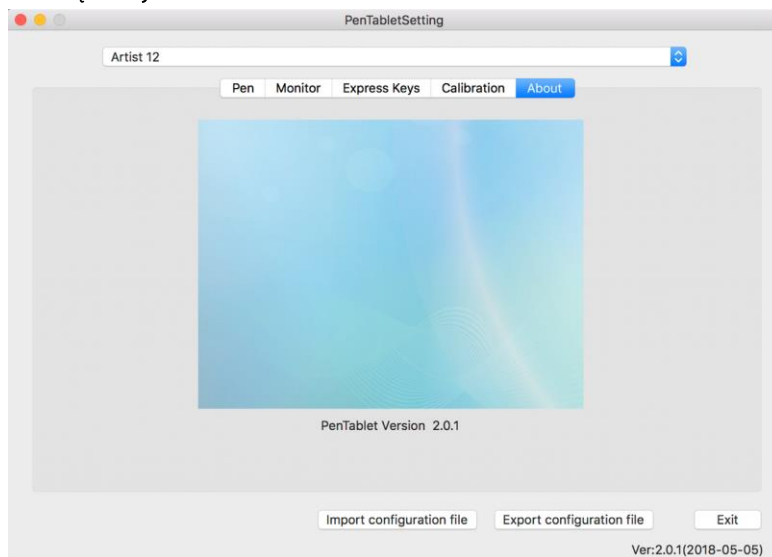
## 6. "Calibration"

Ta zakładka pozwala na kalibrowanie Twojego tabletu, mapowanie monitora oraz obracanie ekranu.



## 7. "About"

Możesz tutaj sprawdzić aktualną wersję sterownika.



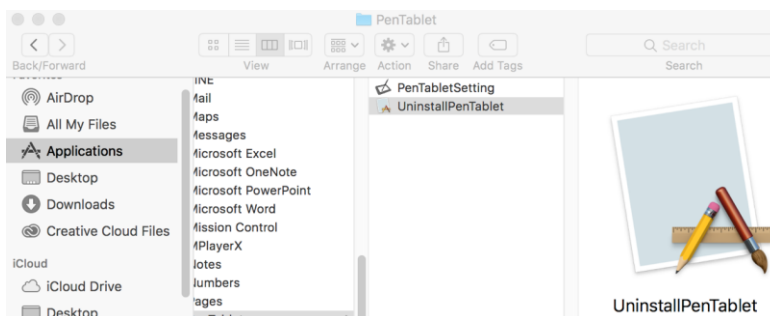
# { V. Odinstalowywanie sterownika }

## Windows

Wybierz "Menu Start", otwórz "Panel Sterowania" > "Programy" > "Odinstaluj Programy". Znajdź "Pentablet" i wybierz "Odinstaluj". Postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.

## Mac

Otwórz "Szukanie" > "Aplikacje" > "Pen Tablet" i wybierz "Odinstaluj". Postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie.



### Uwaga:

Po odinstalowaniu należy ponownie uruchomić komputer.

## { VI. FAQ }

### a. Nie mogę użyć rysika do kontroli kursora.

1. Czy lampka wskaźnika statusu tabletu zaświeca się, kiedy rysik jest w kontakcie z obszarem roboczym?
  - (1). Tak: Odinstaluj sterownik XP-Pen. Zrestartuj urządzenie, następnie podłącz tablet do swojego komputera i przetestuj rysik. Jeśli kursor odpowiada na wskazania pióra oznacza to, że tablet funkcjonuje. Przeinstaluj sterownik sterownik XP-Pen.
  - (2). Nie: Upewnij się, że przycisk zasilania tabletu jest włączony. Jeśli używasz bezprzewodowego modułu USB, przetestuj tablet z połączeniem przewodowym.

### b. Czas odpowiedzi XP-Pen jest wolny, kiedy używane jest bezprzewodowe USB.

1. Bateria tabletu może być na wyczerpaniu. Przetestuj tablet z połączeniem przewodowym.

### c. Skąd wiem, że sterownik XP-Pen został zainstalowany prawidłowo?

1. Po zainstalowaniu sterownika, ikona sterownika XP-Pen powinna być widoczna na pasku zadań (Windows). Kursor może być kontrolowany za pomocą pióra, a czułość nacisku może być kontrolowana w interfejsie użytkownika w zakładce "Nacisk"/"Pióro" ("Pressure"/"Pen").

### d. Jak rozpoznać, czy problem jest związany z oprogramowaniem czy sprzętem?

1. Podłącz i zainstaluj XP-Pen na innym komputerze. Jeśli tablet funkcjonuje prawidłowo na nowym komputerze, problemy związane są z oprogramowaniem - upewnij się, że wszystkie sterowniki teblotu (włączając w to XP-Pen) są odinstalowane i usunięte z komputera, następnie zainstaluj XP-Pen ponownie.
2. Lampka sygnałowa XP-Pen pomoże Ci w określeniu, czy problem jest związany ze sprzętem. Kiedy wszystko funkcjonuje prawidłowo, lampka sygnałowa zaświeci się na biało, kiedy rysik znajdzie się w zasięgu lub dotknie obszaru roboczego tabletu.  
Jeśli lampka nie zaświeci się, kiedy XP-Pen jest uruchomiony, może to oznaczać, że doświadczasz problemów sprzętowych.

**W razie pytań, prosimy o kontakt:**

**www.xp-pen.com**

**Email: servicepl@xp-pen.com**